

# Hví leita eftir móguleikum í Japan og Kina, tá ið teir finnast á heimatúni?

Á landsfundi Sambandsflokksins tosaði Trygvi F. Gutesen um EF málið, og har segði hann m.a.:

Ynskja føroyingar at hava ávirkan og vera við til at mynda framtíðar Europa? Ella vilja vit heldur framhaldandi vera áskoðarar til tað karmasmíð, sum undir øllum umstøðum kemur at ávirka okkara framtíðar tilveru?

I 1973 var full semja millum allar flokkar um, at vit skuldu verða uttan fyri EF, men nú er ikomin avísir ivi, hetta hóast tey flestu enn siggja tað nýggja Europa sum hitt stóra trólið.

Ivin kemur fram til avtalan frá 1973 er uppsøgd, og tiskil neyðugt at samráðast av nýggjum. Táverandi niðurstøða má endurskoðast.

Eg eri ímillum tey, sum eru glád fyri nýggja EF kjakið og eri eisini teirra millum, sum meta tað vera skilagott, at Føroyar gerast limur í EF.

Støðan í dag er ikki tann sama sum í 1973, EF er nógv broytt og broyttist framhaldandi fyri hvønn dag rætta vegin. EF í 90unum verður ikki tað sama sum vit kenna frá 80unum:

- Innari marknaðurin verður skipaður innan fá ár.
- Tann sonevnda Sosiala dimensjónin verður skipað, sum skal tryggja eina rættvísu fordeiling millum arbeiðsgevarar og arbeiðstakara.
- Vit fáa eina økonomiska og monetara unión, sum betur kemur at tryggja og samskipa

figgjarpolitikkinn í limalöndunum, og av hesum kemur so ein europeisk bankaskipan, sum fyri heildina verður einfaldari og ódyrari.

Eingin hvorki innantýri ella uttanfyri, er í iva um, at EF verður dynamoin í mennigum av framtíðar Europa.

Sum limur í EF kunnu vit gera brúk av teimum lánmóguleikum, sum eru í tí europeiska íleggingarbankanum til ílögur innan ídnað.

I sosialfondinum vera móguleikar fyri at fáa serligar skipanir fyri arbeiðsleys.

Og soleiðis sum Føroyar liggja fyri kunnu vit fáa serligan við stuði til útbýgjan av okkara samfelagi - her er rimiligt at sam-

anbera okkum við oyggjabolkin Azurnar, sum hava fingið stuðul til m.a. samferðsluútbýgging, íløgnavn v.m.

EF hevur sagt hvat tað ætla og hevur í verki vist, at tað ber til, og júst tí eru tað nú so nógv, sum hava broytt stöðu og ynskja at gerast limur í hesum demokratiska heimsparti.

Verða vit uttanfyri, kemur øll okkara framtíð framhaldandi at hanga í einum streingi, í einari vinnugrein - í fiskiskapi.

Hví eru vit so varin ella næstan stúrin fyri at hugsa um annað enn fisk? Nær kemur tann stundin har vit tora at siga, at tá ið onnur kunna, kunna vit eisini?

Nú vil onkur siga at vit so heilt verða kóvd í hesum

stóra felagsskapi, og við tí upplýsing, sum higartil hevur verið um EF, skilir tú slikan ótta. Men her er sera umráðandi at visa á, at vit ikki geva okkara núverandi suverenitet til fremmanda fólk langt burturi frá Føroyum.

Okkara lógtung verður ikki eitt amtsráð hjá Europaparlamentinum.

Tað sum veruliga hendir, um vit gerast limur, er at vit, saman við øðrum EF limum, skulu hava í hondum okkara núverandi suverenitet. Gamani, vit geva øðrum ávirkan hjá okkum, men vit fáa eisini stóra ávirkan hjá hinum. Vit fáa ávirkan í hesum mikla sambandsríki, sum kemur at fenna um umleið 400 milliónir íbúgvur, sum allir hava javnbjóðis

rættindi, eitt ríki sum verður dynamiskt, friðarligt og varandi.

Vit fáa, við limaskapi lykilin til tað hordina, sum letur upp fyri óteljandi móguleikum.

Eg skilji væl hví Sambandsflokkurin hevur verið varin, nú samráðingur við EF, hava verið Men nu stendur í botni, og eftir eru tær politisku royndirnar, og tí meti eg, at stundin er komin, har Sambandsflokkurin greitt tekur stöðu fyri limaskapi.

At Tjóðveldisflokkurin er ímóti, kann valla undra nakran, tí sum Poul Nybo so beinrakíð sigur í blaðnum »Okkara millum« - »Hann, ið alist við øsku inni, lítid í leikum dugir«, og bert Tjóðveldisflokkurin hevur ikki enn ásaðnað, at eingin í dag kann ráða einsamallur. Teir halda fast við ábyrgdarpolitikkinn, hóast hesin er besta fœðin hjá demagogum og tiskil til litla nýttu hjá fólkunum.

Fólkaflokksins stöðu kenna vit best frá sjónvarpinum, hon er ulint og minnr okkum nógv um flokksins stöðu til Nato á sinni - fyrst har ímóti óg síðan heitastu talsmenn fyri.

Vit hoyrd, at Fólkaflokkurin vil ikki gerast limur í EF, men segði, at samstundis avgjörð, at Føroyar kortini verða limur um 5-10 ár.

Tað verður tá ein eyðmýkjandi stöða, um vit av berari neyð seinni skulu koma fyrst og biðja EF um innivist. Tá verða tað í hvussu er ikki vit, sum seta treytirnar.

Tjóðveldisflokkurin, Fólkaflokkurin og ein partur av Javnarflokkinum hava eina herviliga sjúku, sum vit best kunnu kalla yvirmationalismu, eitt fyrbrigdi, sum eisini er vælkennt í Noreg og Islandi. Albert Einstein rópti hetta fyri meslingar mannaættarinnar. Tey sjúka bera ótta fyri, at vit við limaskapi ikki fáa loyvi at vera róttføroyskir og ganga við húðasköm og í koti.

EF kjakið í Føroyum er sum eitt afturljóð frá tí tú hoyrdi í Danmark, tá ið teir skuldu taka stöðu til limaskap, og skilið var tað sama í Beneluxlöndunum. Tey sum voru móti fóru ótta fyri sínari mentan, bóli, ja fyri øllum tjóðskapareyðkennum, sum savna fólkid, men júst hesi fyra limalöndini kunnu í dag ásaðna, at tað óvuta hendi, tjóðskaparkenslan er ment, og kann hon tað hjá teimum, ið hava landfast, kann hon tað enn betur hjá okkum, sum liggja so fjarskotin.

Vit skulu sjálvsagt ikki undirmeta allar ávaringar um limaskap, men sjálvur hava eg veruliga hoyrd grundgevingar. Ofta hvar vit tosið um stóra fólkaflyting landanna millum, men enn er hon ikki byrjad, og ikki eiga vit at bera ótta fyri fólkainflytan av EF til Føroyar, tí fyri sliktum eru so nógvur eyðsýntar og varandi fendingar so sum síðarvur, málið, vantandi kunneleiki til føroyska mentan, veðurlagið, og so sambandið til heimlandið, sum altíð er sera dragandi.

I EF hesi limur kemur fram tann veruligi munurin millum Sambandsflokkinn og allar limar, tí tað sum EF londini gera og ynskja at útbyggja, er ikki so ólíkt tí sambandsríki, sum føroyingar og danir gjørdi í 1948.



Trygvi Gutesen, limur í landsnevnd Sambandsflokksins, á røðarapallinum.

Mynd: Arne Johannsen

fram tann veruligi munurin millum Sambandsflokkinn og allar limar, tí tað sum EF londini gera og ynskja at útbyggja, er ikki so ólíkt tí sambandsríki, sum føroyingar og danir gjørdi í 1948.

Tá byrjaði tann veruliga menningin í Føroyum, júst á sama hátt sum hon nú ger tað í EF.

Sambandspolitikkur og EF politikkur eru soleiðis í góðum samsvari hvørt við annað, og tí skal eg her mæla til, at Sambands-

flokkurin beinan vegin fer í gongd við eitt sakligt upplýsingararbeiði, sum vónandi endar við, at vit gerast limur.

Vit hava, sum vera man tyðandi treytir, ið mega vera góðkendrar aðrøni innliman, i.d. innan fiskiskap, hernaðarligar skyldur, og ikki minst innan ríkisfelagskaps spurningar, men móguleikarnir fyri at fáa okkara treytir viðurkendrar eru munin stórir í dag, enn teir verða um 5-10 ár.



Triggir rættir sambandsmenn lýðu á, meðan røður vórðu hildnar á landsfundi Sambandsflokksins á Tvøroyri herfyri. Fra vinstri: Suni Jacobsen, Sørvgalur, Poul Kjartan Bærentsen, Stykkid, og Kaj Meyer, Tvøroyri.

Mynd: Arne Johannsen

## Oljuprísir og oljuavgjald hjá vinnuni í Føroyum

Ein av høvuðsinntøkukeldunum hjá tí almenna er tollur og avgjald á vörur. Fyri ikki at avskepla kappingarførið hjá vinnuni, hava stjórnirnar í ymsu londunum rundan um okkum lagt sær nær, ikki at leggja toll og avgjald á vörur til vinnulig endamál.

I Føroyum sær út til at vera óðrvísi, tí her gæta politikkararnir beint mótsætt. Í okt. 1986 varð ein lóg lýst um serligt gjald á brenniolu v.m. Eitt gjald uppá 50-70

oyru/kg varð lagt á tær ymsu oljuvørurnar, skip og flogfær kortini undantikin. Lógin er soleiðis skrivað, at øll oljan til vinnulivið á landi kemur undir hetta avgjald.

Tær inntøkur, sum landskassin fær av hesum gjaldi, fara í ein serstakan oljuginn, hvørs endamál er at veita almennum stovnum og grunnnum lán, fyri, sum sagt verður, at mótvirka lánøkku uttanlands.

Oljunytala í Føroyum í 1989	*)Partur hjá Brúkarar:		
Tons:	f %	: idnaðinum:	
Fiskavirkir	8600	3.5	100.0
Flakavirkir	2500	1.0	100.0
Annar idnaður	2400	1.0	100.0
Akfør	24500	10.0	33.0
Onnur skip	24500	10.0	50.0
Fiskiskip	87000	35.4	100.0
SEV	34500	14.0	40.0
Handlar v.m.	2500	1.0	0.0
Privatar brúkarar	49000	19.9	0.0
Almennir stovnar	10500	4.3	0.0
<b>Samlad nýtala:</b>	<b>246000</b>	<b>100.0</b>	

\*) Hætt tøl.

Talva 1

Samlada nýtalan av oljuvörum í Føroyum í 89 var umleið 246.000 tons, og í talvu 1 sæst býtið millum teir ymsu brúkararnar, og ein meting av, hvønn part, vinnulivið eivur í einstøku nýtlan. Teir størstu brúkararnir eru sjálvsagt skipin, og so privatu brúkararnir til upphiting av sethúsum v.m. Vinnulivið brúkar eisini

rættliga stóran nøgdir av olju, bæði einleiðis og óeinleiðis, og í talvu 2 siggjast figgjarligu avleiðingarnar av oljugjaldinum fyri vinnulivið. Útrókningarnar vísa, at av samlada oljuavgjaldinum, góldið verður inn í Orkugrunnin, eivur vinnulivið umleið 22% av hesum gjaldi.

Nýtala av oljuproduktum í Føroyum í 89

Oljugjald kr/kg	0.70	0.50	0.70	0.70	Mill. kr. Avgjald tils *)	Mill. kr. Avgjald (idnaður*)
Brúkarar:	Gassolja:	Tungolja	Benzin:	Annað	Tils:	
Fiskavirkir	2000	6500	0	100	8600	4.7
Flakavirkir	2500	0	0	0	2500	1.8
Annar idnaður	2400	0	0	0	2400	1.7
Akfør	9500	0	15000	0	24500	17.2
Onnur skip	24500	0	0	0	24500	0.0
Fiskiskip	84000	2000	0	1000	87000	0.0
SEV	6500	27600	0	500	34500	18.6
Handlar v.m.	2500	0	0	0	2500	1.8
Privatar brúkarar	49000	0	0	0	49000	34.3
Almennir stovnar	10500	0	0	0	10500	7.4
<b>Tilsamans</b>	<b>193300</b>	<b>38100</b>	<b>15000</b>	<b>1600</b>	<b>246000</b>	<b>87.3</b>
Partur hjá idnaðinum i %:	22.2 % ella		19.4 mill. kr			

\*) Útroknað tøl

Talva 2

I lógini um oljuavgjald verður sagt, at fer oljuprísurnar upp eitt ávíst krónutal pr. litur, minkar oljuav-

gjaldið tilsvarandi, og í talvu 3 siggjast tær veruligu innveitingarnar í Oljugrunnin frá 1986 til 1990.

Rokna vit við, at parturin hjá vinnulivinum er støðugur og umleið 22 procent, sæst, at vinnulivið hesi ári ni

hevur góldið ímeðal 20 mill. kr. í oljuavgjaldi um árið, ella 80 mill. kr. hesi 5 ári.

Inngóldið í Oljugrunnin:

Inngóldið:	1986	1987	1988	1989	1990	Tilv.:
Mill. kr	3.5	93.3	108.3	77.9	79.5	362.5
Ídnaðarpartur %	22.2	22.2	22.2	22.2	22.2	
Ídnaðarpartur mill. kr	0.8	20.7	24.1	17.3	17.7	80.5

Talva 3

Hvat verða pengarnir brúktir til

Útlán úr oljugrunninum frá 86-90:

Ídnaðargrunnin..... 20 mill. Menningargrunnin..... 20 mill. Húsalánsgrunnurin..... 70 mill. Hitafelagið..... 35 mill.

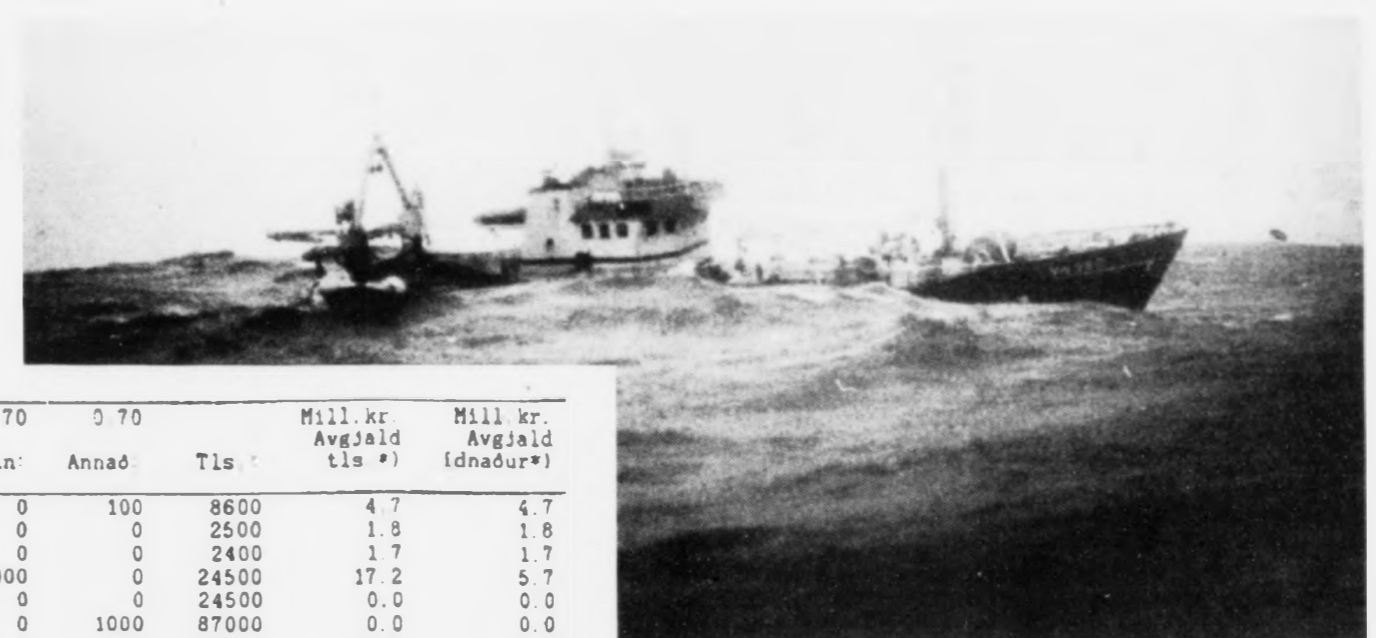
Eftir á ymskum kontoum.....237 mill.

Tað sæst, at 70 mill. kr. eru farnar til at figgja sethús, og

heilar 35 mill. kr. til Hitafelagið á Sandvíkahjalla. Eftir á ymskum kontoum í m.a. peningastovnum skuldu so staðið 237 mill.

Vit vita, at politikkarar okkara ikki hava stórvegis respekt fyri pengum, og fyri teimum ljóða 20 mill. kr.

Men fyri partar av vinnulivinum er hetta ein stórur kleppur, at hava at dragast við, umframt aðrar kleppar, sum til saman oyðleggja kappingarførið hjá vinnuni. Vit mugu gera okkum greitt, at kundarnir hjá vinnulivinum,



hvorki her heima ella í útlöndunum, eru áhugaðir í at gjalda nakra eykarokning. Vinnan aðrastaðni sleppur frá hesi rokningini, og kann tí levera vörurnar tað biligari. Vinnan her heima kann so velja ímillum at liva við einum minni vinningi, færri ílögum og minni menning av vörnum, og soleiðis spakuliga geva upp andan, ella fara við rokningini til t.d. fiskimannin, sum leverar rávöruna til ein stóran part av vinnuni. Hann verður so noyddur at liva við einum prísi, sum tí er óneyðuga lágur. Og so kann ein spyrja, um tað er rimiligt, at fiskimaðurin beinleiðis skal vera við til at figgja sethúsabygging í Føroyum, og gjalda part av hitarokningini fyri villakvartir í Havnini.

Meðan stjórnirnar í grannalöndum okkara og vinnulivið har brynja seg út til at standa seg í óttu kappingini, er tað ótrúligt, at føroyskir politikkarar so mikið sum droyma um at seta eina slíka lóg í gildi, sum á ein óneyðugan hátt er við til at mæla grundarlagið undan

vinnuni, og næstan líka ótrúligt er tað, at tær samgongur, sum verða hava eftir tæverandi samgongu í 86, ikki enn hava megnað at broyta hesa lóg.

Henda samgongan hevur nevnt orkuprísir í samgonguskjalinum, og at vinnan ikki skal gjalda hægri orkuprísir enn galdandi eru aðrastaðni. Vónandi skilja hesir, at lógin um serligt oljuavgjald er ein misskiljing, og at hon eigur at broytast beinanvegin. Eisini eiga teir at bera so í bandi, at vinnan fær endurgóldið tað, hon hevur góldið inn í Orkugrunnin hesi ári, og at restin av pengunum ikki verða brúktir til at byggja fleiri dýrar, óproduktivar almennar bygningar fyri, men heldur brúktir á ein slíkan hátt, at tað vit liva av, nevniliga tann framhaldandi vinnan, e'kist og mennist og verður kappingarfør, eisini í framtíðini.

Ídnaðarfelagið.

Keldur: Orkuáráð Hagfelldin Gjaldstova

